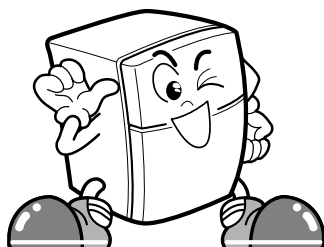


UŽIVATELSKÝ NÁVOD CHLADNIČKA S MRAZNIČKOU

Prosím, před použitím přístroje si tento uživatelský návod pečlivě pročtěte a mějte jej vždy při ruce, abyste do něj mohli kdykoli nahlédnout.

OBSAH

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE	3
INSTALACE	11
VNITŘNÍ VÝBAVA	12
OBSLUHA	13
Uvedení do provozu	
Před nastavením teploty	
Varování při otevřených dveřích	
Automatický test	
Ovládací prvky chladničky	
Rychlé mražení	
Child Lock (dětská pojistka dveří)	
Ovládací prvky mrazničky	
Výroba ledu	
Zásuvka pro čerstvé potraviny	
Přihrádka pro zeleninu	
Přihrádka na občerstvení (v závislosti na typu)	
Dávkovač vody	
DOPORUČENÍ PRO	
UCHOVÁVÁNÍ POTRAVIN	17
ČIŠTĚNÍ	18
OBECNÉ INFORMACE	20
▲ VAROVÁNÍ	21
NEŽ ZAVOLÁTE SERVIS	22
PRODUKTOVÝ LIST	23



DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

⚠ VAROVÁNÍ

- ⚠ Udržujte ventilační otvory na skříni zařízení i ve vestavěné struktuře průchozí a bez překážek.
- ⚠ Nepoužívejte jiné mechanické ani jiné prostředky urychlení rozmrazování, než jaké jsou doporučeny výrobcem.
- ⚠ Nepoškozte oběhový systém chladiva.
- ⚠ Uvnitř prostorů pro skladování potravin v tomto zařízení nepoužívejte elektrická zařízení, pokud nejsou typu doporučeného výrobcem.
- ⚠ Chladivo a izolační plyn použité v tomto zařízení vyžadují zvláštní postup při likvidaci. Při likvidaci se prosím poraďte se servisním technikem nebo podobně kvalifikovanou osobou.



Toto zařízení obsahuje malé množství izobutanového chladiva (R600a). Jedná se o přírodní látku, která není škodlivá životnímu prostředí, ale je hořlavá. Při přemísťování a instalaci zařízení dbejte, aby žádné části chladicího okruhu nebyly poškozeny.

Chladivo stříkající z trubek se může vznítit nebo způsobit poranění oka. Pokud zjistíte únik, vyhněte se otevřenému ohni a potenciálním zdrojům zapálení a místnost, v níž zařízení stojí, několik minut větrejte.


Abyste se vyhnuli vzniku hořlavé směsi chladicího plynu se vzduchem v případě, že dojde k úniku z chladicího okruhu, záleží velikost místnosti, v níž může zařízení být umístěno, na množství použitého chladiva. Místnost musí mít výměru 1 m² na každých 8 g chladiva R600a uvnitř zařízení. Množství chladiva ve vašem konkrétním zařízení je uvedeno na identifikačním štítku uvnitř zařízení.


Nikdy nespouštějte zařízení, které vykazuje jakékoliv známky poškození. Pokud si nejste jisti, obraťte se na svého prodejce.


DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

ZÁKLADNÍ BEZPEČNOSTÍ OPATŘENÍ

Tento průvodce obsahuje mnoho důležitých bezpečnostních pokynů. Vždy si pokyny přečtěte a dodržujte je.

 Toto je výstražný bezpečnostní symbol. Upozorňuje na bezpečnostní pokyny, které vás informují o riziku nebezpečí, které může usmrtit nebo zranit vás nebo ostatní nebo poškodit výrobek. Všechny bezpečnostní pokyny předchází tento bezpečnostní symbol a výstražný nápis VAROVÁNÍ nebo POZOR. Tato slova znamenají:

 **VAROVÁNÍ** Pokud nebudete postupovat podle pokynů, může dojít k usmrcení nebo těžkému zranění.

 **POZOR** Oznamuje bezprostředně nebezpečnou situaci která, pokud se jí nevyhnete, může vyústit v lehké nebo střední zranění nebo poškození výrobku.

Všechny bezpečnostní zprávy přesně popisují nebezpečí, napoví, jak snížit riziko zranění a řeknou vám, co může následovat nepostupuje-li se podle pokynů.

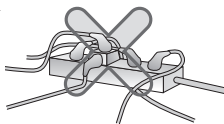
VAROVÁNÍ

Pro snížení rizika požáru, elektrického šoku nebo jiného zranění osob během používání tohoto výrobku je nutné dodržovat bezpečnostní pokyny, včetně následujících. Přečtěte si všechny pokyny předtím, než začnete výrobek používat.

1. Zapojování do elektrické sítě

Měla by být použita vyhrazená zásuvka.

- Používání několika zařízení v jedné zásuvce může způsobit požár.
- Elektrická pojistka proti vytečení může poškodit potraviny a zásobník může zatéct.

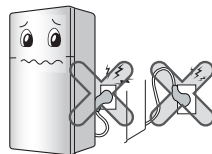


Předcházejte promáčknutí nebo vtisknutí síťového kabelu ve chvíli, kdy je lednička zasazována dovnitř a zásuvka je v průběhu instalace vytažená.

To se stává příčinou vzniku ohně nebo úrazu elektrickým proudem.

Dávejte pozor na to, aby zástrčka nesměřovala směrem vzhůru nebo nebyla přitisknuta za zadní částí chladničky.

Může se vliť voda nebo poškodit zástrčka, což může vést k požáru nebo elektrickému šoku.



Napájecí kabel by neměl být stisknutý nebo zkroutený těžkým předmětem, mohl by se poškodit.

Poškozený napájecí kabel může způsobit požár nebo elektrický šok.



DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

1. Zapojování do elektrické sítě

Elektrickou zástrčku nijak neprodlužujte ani neupravujte.

Mohlo by to způsobit požár kabelu vzniklý elektrickým proudem nebo elektrický šok.



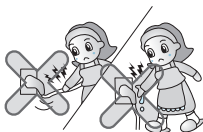
Vytáhněte zástrčku za ní samotnou, nikoliv za kabel.

Může to způsobit elektrický šok, případně zkrat může způsobit požár.



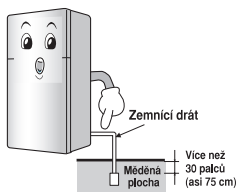
Nevytahávejte kabel ze zásuvky ani se nedotýkejte zástrčky mokřkýma rukama.

Jinak může dojít k elektrickému šoku nebo jinému úrazu.



Zajistěte uzemnění.

Nesprávné uzemnění může způsobit havárii nebo elektrický šok.



Ujistěte se, že používáte uzemněné, správné napětí vhodné pro napájecí zdroj. Ujistěte se, že používáte uzemněný odpovídající prodlužovák, je-li prodlužovák používán,

To se stává příčinou vzniku ohně,

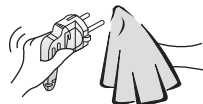
Odpojte zástrčku kdykoliv během čištění, manipulace nebo výměny vnitřní lampy chladničky.

- Jinak může dojít k elektrickému šoku nebo jinému úrazu.
- Při výměně vnitřní lampy chladničky se ujistěte, že gumové těsnění určené k zamezení elektrických jisker uvnitř krytu není vyjmuté.



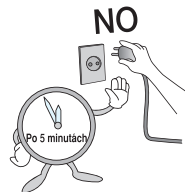
Odstraňte vodu nebo prach ze zástrčky a zasuňte ji tak, aby kolíky pevně pasovali.

Prach, voda nebo nestabilní zapojení mohou způsobit požár nebo elektrický šok.



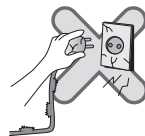
Před opakovaným zapojením zástrčky počkejte 5 minut nebo déle.

Jinak může dojít k poruše provozu mrazáku.



Je-li napájecí kabel nebo zástrčka poškozena nebo jsou otvory na zásuvce volné, nepoužívejte je.

Může to způsobit elektrický šok, případně zkrat může způsobit požár.



Pro zachování bezpečnosti se ujistěte, že je chladnička uzemněna.

Neuzemňujte k plynovému potrubí, plastovému vodovodnímu potrubí nebo telefonní lince.

Není-li v domě uživatel uzemněná elektrická zásuvka, uzemněte zvlášť k podstavci kompresoru.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

2. Používání chladničky

Neumísťujte těžké nebo nebezpečné předměty (nádrže s tekutinou) na chladničku.

Může při otevírání nebo zavírání dveří dojít k pádu a následně ke zranění, požáru nebo elektrickému šoku.



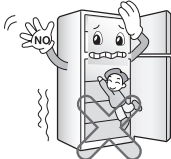
Nevěšete se za dveře nebo za police ve dveřích nebo v chladicí části.

Může dojít k pádu chladničky nebo poškození rukou. Zvláště zabraňte toto dělat dětem.



Chraňte děti před vstupem do výrobku.

Toto počínání může ohrozit život dítěte, pokud dítě vstoupí do ledničky.



Na chladničku nestavte žádné vázy, mísy, kosmetiku, léky nebo nádrže s vodou.

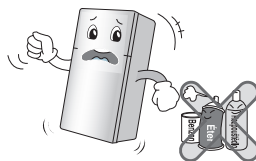
Může dojít k požáru, elektrickému šoku nebo zranění.



Otřesy v důsledku rázného otevírání a zavírání dveří ledničky mohou způsobit spadnutí přihrádky ledničky se skladovaným jídlem a zranit nohy, proto dávejte pozor.

Nepoužívejte ani neukládejte vznětlivé materiály jako je éter, benzen, alkohol, některé léky, plyn, spreje nebo kosmetiku dovnitř nebo do blízkosti chladničky.

Může to způsobit explozi nebo požár.



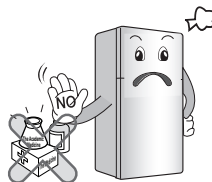
Neinstalujte chladničku do mokrého místa nebo do místa, kam se může dostat voda nebo déšť.

Postupné zhoršování izolace na elektrických součástech může způsobit elektrické poškození.



Neukládejte do chladničky léky nebo jiné odborné chemikálie.

Je-li v chladničce uložen materiál, který vyžaduje přesnou skladovací teplotu, může se časem zhoršit a neočekávaná reakce může být nebezpečná.

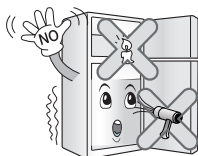


DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

2. Používání chladničky

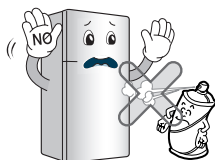
K sušení uvnitř nepoužívejte sušičku, nepoužívejte ani světlo svíčky k odstranění zápachu.

Může to způsobit explozi nebo požár.



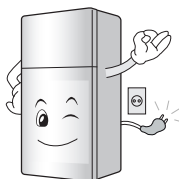
V blízkosti chladničky nepoužívejte vznětlivé spreje.

Mohlo by dojít k požáru.



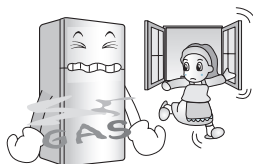
V případě hromu a blesku nebo při dlouhém nepoužívání výrobku, odpojte spotřebič ze zásuvky.

Hrozí riziko nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo ohně.



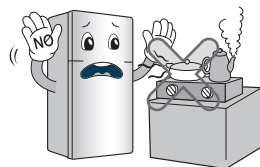
Unikne-li plyn, nedotýkejte se chladničky ani zásuvky a rychle vyvětrejte místnost.

- Exploze zapříčiněná jiskrou může způsobit požár a popáleniny.
- Protože tato chladnička používá přírodní plyn (isobuten, R600a) kvůli ochraně životního prostředí, je i malá dávka (80–90g) vznětlivá. Uteče-li plyn následkem vážného poškození během přepravy, instalace nebo používání chladničky, může jakákoliv jiskra způsobit oheň nebo popáleniny.



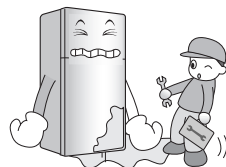
Instalujte na místech vzdálených od hořlavin jako např. od míst, kde dochází k úniku hořlavého plynu.

Mohlo by dojít k požáru.



Byla-li chladnička ponořena, před dalším použitím ji zkontrolujte.

Mohlo by dojít k elektrickému šoku nebo požáru.

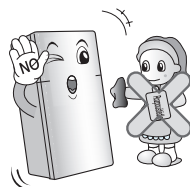


Tento přístroj není určen pro užívání osobami (včetně dětí) se sníženými tělesnými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nad nimi není dozor nebo pokyny k užívání přístroje ze strany osoby zodpovědné za jejich bezpečnost.

Dohlížejte na děti, aby si nehrály s přístrojem.

Nestříkejte na vnější ani vnitřní část chladničky vodu ani ji nečistěte pomocí benzenu nebo rozpouštědla.

Postupné zhoršování izolace na elektrických součástech může způsobit elektrické poškození nebo požár.

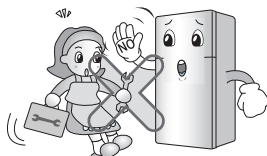


DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

2. Používání chladničky

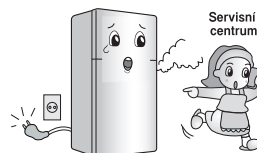
Nenechte nikoho jiného než kvalifikovaného elektroinženýra aby rozebíral, opravoval nebo upravoval chladničku.

Mohlo by dojít k elektrickému šoku, zranění nebo požáru.



Zaznamenáte-li nějaký podezřelý pach nebo kouř z chladničky, odpojte zástrčku ze zásuvky a kontaktujte servisní centrum.

Mohlo by dojít k požáru.



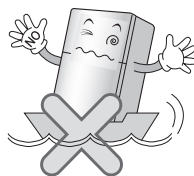
Při manipulaci s chladničkou odstraňte balicí materiály ze dveří.

Mohlo by dojít k uzamčení dítěte.



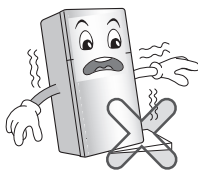
Nepoužívejte chladničku pro jiné než domácí účely (např. pro ukládání léků nebo laboratorního materiálu, na lodi apod.).

Mohlo by dojít k neočekávanému požáru, elektrickému šoku, degradaci uloženého materiálu nebo chemické reakci.



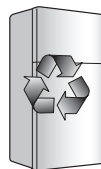
Instalujte chladničku pouze na pevnou a rovnou podlahu.

Instalace chladničky na nestabilní podlahu může způsobit smrt, pokud chladnička při otevírání nebo zavírání dveří spadne.



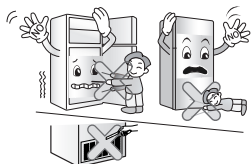
Co dělat se starou chladničkou.

Vaše chladnička obsahuje kapaliny (chladiivo, mazivo) vyrobené z recyklovatelných materiálů. Všechny tyto materiály musí být poslány na sběrné místo pro recyklaci odpadů, po specifickém procesu recyklace mohou být znovu použity. Kontaktujte místní úřady.

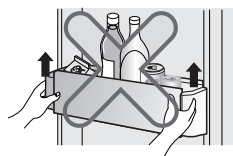


Nestrkejte ruce nebo kovové předměty do výstupu chladného vzduchu, krytu, spodní části chladničky nebo ohnivzdorné mřížky (výfukového otvoru) vzadu.

Jinak může dojít k elektrickému šoku nebo jinému úrazu.



Před vyjmutím přihrádky ji vždy úplně vyprázdněte.



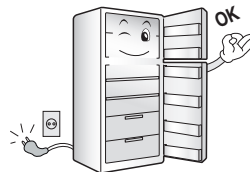
DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

2. Používání chladničky

Neodstraňujte kryt na zadní straně.



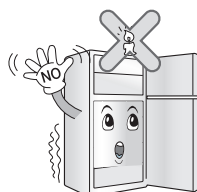
Před připojením k elektrické energii umístěte všechny součásti na správná místa.



Nepoužívejte adaptér.



Nikdy na chladničce nenechávejte hořící svíčky nebo kadidlo, hrozí riziko požáru nebo poškození výrobku.

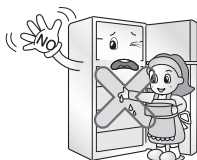


! POZOR

Porušení tohoto pokynu může způsobit zranění nebo poškodit dům nebo nábytek. Prosíme, buďte vždy opatrní!

Nedotýkejte se jídla nebo balení v mrazničce mokřýma rukama.

Mohlo by dojít k omrzlinám.



Zabraňte nepořádku v potravinách uvnitř ledničky.

Potraviny mohou spadnout v průběhu otevírání a zavírání ledničky a poranit osoby.

Do mrazáku nevkládejte lahve.

Zmražený obsah lahve ji může poničit a následně může dojít ke zranění od lahve.



Nestřkejte ruce do spodku chladničky.

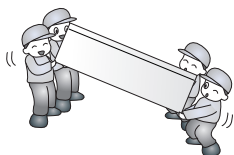
železná deska naspodu může způsobit úraz.



Chladničku přenášejte s držadlem na spodku předku a navrchu zadku.

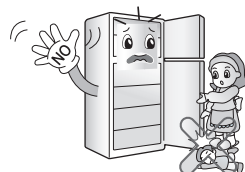
Jinak mohou vaše ruce uklouznout a způsobit úraz.

Protože je výrobek těžký, manipulace jedním člověkem může zranit osoby nebo může dojít k úrazu.



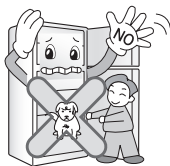
Protože otevírání nebo zavírání anebo dveře domácího baru ledničky mohou způsobit zranění osob, které jsou v blízkosti, dbejte prosím zvýšené opatrnosti.

Otevírání nebo zavírání dveří může způsobit přiskřípnutí rukou ve šterbině dveří nebo úraz dítěte rohem dveří.

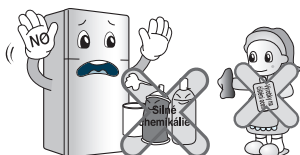


DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

Do chladničky nevkládejte žádné živé zvíře.

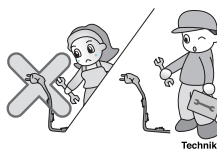


K leštění nepoužívejte produkty jako jsou brusné houby, kartáče, nože ani speciální výrobky na čištění nerezové oceli, mýdlové výrobky obsahující alkohol, petrolej, benzín, vosk, rozpouštědla nebo silné chemikálie jako je chlór, případně saponáty nebo ocet. Tyto produkty mohou poškodit ochranný lak a vytvořit skvrny na povrchu chladničky.

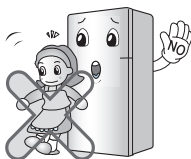


Vyhňte se kontaktu oleje nebo tuku s plastovými částmi. Mohlo by dojít k jejich poškození.

Pokud je poškozený napájecí kabel, nechte jej vyměnit technikem, předejdete tak nebezpečí úrazu.

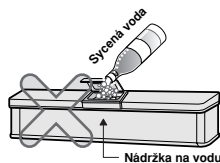


Neopírejte se o dveře. Panty se mohou hnout, může dojít k poškození těsnění a ke snížení výkonu.

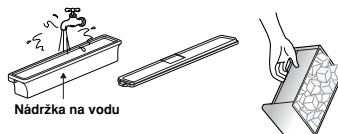


Nepoužívejte syčenou vodu.

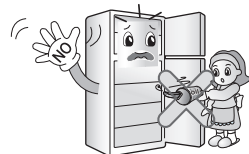
Tlak plynu by mohl způsobit únik vody.



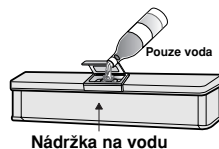
Před použitím výrobku ledu nádržku na vodu vyčistíte podle pokynů. Vyhodte kostky ledu, které jsou ve výrobku. Může jít o led vyrobený z vody před čištěním.



Za žádných okolností nenanášejte olej na části sloužící k připevnění dveří. Může to způsobit poškození plastových částí.



Používejte pouze vodu. Při použití jakékoli jiné kapaliny může dojít ke zhoršení funkce systému. Výrobce nezodpovídá za jakékoli poškození vzniklé z použití jiné kapaliny než vody.



! VAROVÁNÍ

Pro čištění dolních zásuvek nepoužívejte myčku nádobí. Vysoká teplota by poškodila zásuvky a učinila je nepoužitelnými.

TATO CHLADNIČKA BYLA VYROBENA S VELKOU PEČLIVOSTÍ ZA POUŽITÍ NEJNOVĚJŠÍCH TECHNOLOGIÍ.

JSME PŘESVĚDČENI, ŽE BUDETE PLNĚ SPOKOJENI S JEJÍM VÝKONEM A SPOLEHLIVOSTÍ.

PŘED UVEDENÍM CHLADNIČKY DO PROVOZU PROSTUDUJTE PROSÍM PEČLIVĚ TUTO PŘÍRUČKU. OBSAHUJE PŘESNÉ POKYNY PRO INSTALACI, OBSLUHU A ÚDRŽBU A DÁLE UVÁDÍ NĚKOLIK UŽITEČNÝCH DOPORUČENÍ.

INSTALACE

1. Zvolte vhodné umístění.



Zvolte takové umístění chladničky, abyste ji mohli snadno používat.

2. Chladničku neumístěte do blízkosti zdrojů tepla, do přímého slunečního světla ani do vlhkého prostředí.

3. Pro zajištění správné cirkulace vzduchu okolo chladničky prosím udržujte z obou stran i shora dostatečnou mezeru a zachovejte vzdálenost alespoň 5 cm od zadní stěny.

4. Pro zamezení vibrací musí být chladnička ve vodorovné poloze. V případě potřeby vyrovnejte nerovnost podlahy prostřednictvím vyrovnávacích šroubů.

Aby se dveře snadno zavíraly, čelní strana by měla být nepatrně výše než zadní. Vyrovnávací šrouby lze snadno otáčet po jemném naklonění chladničky.

Otáčením vyrovnávacích šroubů po směru hodinových ručiček () chladničku zvedáte, proti směru hodinových ručiček () snižujete.

5. Neinstalujte chladničku v prostředí s teplotou nižší než 5 °C. Mohlo by dojít k jejímu poškození.

DÁLE

1. Pečlivě chladničku vyčistěte a otřete veškerý prach usazený během dopravy.

2. Nainstalujte příslušenství, např. nádobku pro tvorbu ledu, na místo, kam patří. Tyto součásti jsou umístěny ve společném balení, jež zamezuje poškození při přepravě.

3. Je-li Váš model vybaven tyčovým úchytem dveří, namontujte úchyt dle pokynů na štítku.

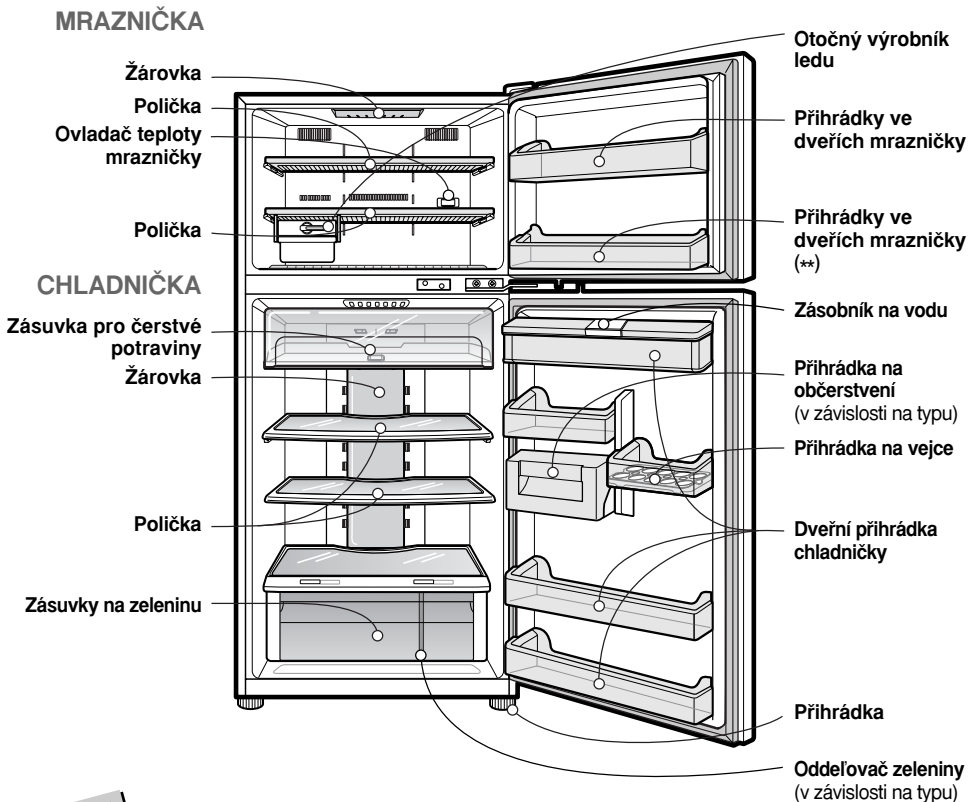
4. Zapojte napájecí kabel do síťové zásuvky. K této síťové zásuvce již nepřipojujte jiné elektrické spotřebiče.

5. Před vložením potravin ponechte chladničku 2 až 3 hodiny v chodu.

Zkontrolujte, zda v mrazničce proudí studený vzduch a ujistěte se tak o správné funkci.

Nyní je Vaše chladnička připravena k použití.

VNITŘNÍ VÝBAVA



POZNÁMKA

- Tento návod pokrývá několik různých modelů. Chladnička, kterou jste si koupili, může mít některé nebo všechny výše uvedené součásti.
- Zachování polohy vnitřních částí, např. košů, zásuvek a polic, dodaných výrobcem je neúčinnějším použitím pro úsporu energie.

NÁVRH PRO ÚSPORU ENERGIE

- Nenechávejte dveře dlouho otevřené, uzavřete je v co nejkratší době.
- Nedoporučuje se vkládat příliš velké množství potravin. Je třeba zachovat dostatečný prostor pro volnou cirkulaci chladicího vzduchu.
- Nastavujte teplotu v mrazničce nižší, než je potřeba. Potraviny nevkládejte do blízkosti snímače teploty.
- Před uskladněním nechte horké jídlo ochladit. Umístěním horkého jídla do ledničky-mrazničky by se mohly zkazit další potraviny a mohlo by to vést k vyšší elektrické spotřebě.
- Neblokujte větrací otvory potravinami. Mírnou cirkulací chladného vzduchu je teplota v ledničce-mrazničce udržována rovnoměrně.
- Dveře neotevírejte často. Po otevření dveří vniká do ledničky-mrazničky teplý vzduch, který může vyvolat nárůst teploty.

OBSLUHA

UVEDENÍ DO PROVOZU

Jestliže je Vaše chladnička uváděna do provozu poprvé, nechte ji předtím, než do ní vložíte čerstvé nebo zmrazené potraviny, stabilizovat po dobu 2 až 3 hodin za normální provozní teploty.

Jestliže došlo k přerušení provozu, vyčkejte 5 minut a teprve poté ji znovu uveďte do provozu.

PŘED NASTAVENÍM TEPLoty

- Teplota v chladničce se udržuje konstantní, bez ohledu na změny pokojové teploty. Doporučuje se, aby se nastavené teploty (ovládací prvky pro oddělení chladničky a mrazničky) neměnily, pokud to není nezbytné.
- Chladnička má jedno tlačítko pro ovládání teploty v chladničce a jeden otočný ovladač pro ovládání teploty v mrazničce.
- Standardní polohou tlačítka pro ovládání teploty v chladničce je poloha '3°C'.
- Standardní polohou otočného ovladače pro ovládání teploty v mrazničce je poloha '3'.
- Tato chladnička má teplotní čidlo v oddělení chladničky. Automaticky spouští a zastavuje kompresor podle potřeby.

VAROVÁNÍ PŘI OTEVŘENÝCH DVEŘÍCH

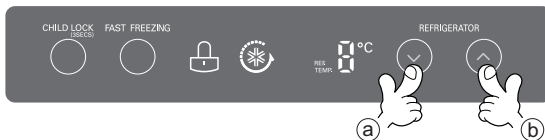
Jestliže jsou dveře chladničky nebo mrazničky otevřené déle než 1 minutu, ozve se třikrát zvukový signál. Pokud dveře zůstanou otevřené, signál se opakuje každých 30 sekund.

AUTOMATICKÝ TEST

- Vaše chladnička obsahuje zabudovanou diagnostiku. Jestliže v určitých okruzích vznikne závada, zobrazí se jako chybový kód, což usnadní opravu technikovi. Pokud je zobrazen chybový kód, jiné kontrolní a zobrazovací funkce nejsou v činnosti.
- Jestliže se zobrazí chybový kód, kontaktujte servisní středisko. Nevytahujte napájecí kabel ze zásuvky.

OVLÁDACÍ PRVKY CHLADNIČKY

- Stiskem tlačítka "REFRIGERATOR" nastavte teplotu v ledničce.
- Při každém stisku tlačítka se rozsvítí LED kontrolka.
- Číslo zobrazené na LED displeji označuje teplotu v oddělení chladničky.
- Teplotu lze nastavit v sedmi krocích, od 0 °C do 6 °C.
 - Každým stisknutím tlačítka (a) klesne teplota v chladničce o 1 °C.
 - Každým stisknutím tlačítka (b) stoupne teplota v chladničce o 1 °C.



OBSLUHA

RYCHLÉ MRAŽENÍ

- Při prvním zapnutí bude chladnička v režimu FAST FREEZING (rychlé mražení).

Kompresor a ventilátor běží na maximální chladicí výkon pro rychlé snížení teploty v chladničce. Vypnou se automaticky.

- Pokud vložíte do chladničky teplé potraviny, můžete funkci rychlého mražení spustit stisknutím tlačítka FAST FREEZING.

Rychlé mražení se vypne, jakmile teplota klesne na správnou úroveň, nebo jej můžete vypnout ručně stisknutím tlačítka FAST FREEZING.



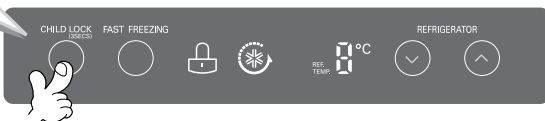
CHILD LOCK (DĚTSKÁ POJISTKA DVEŘÍ)

DĚTSKÁ POJISTKA DVEŘÍ

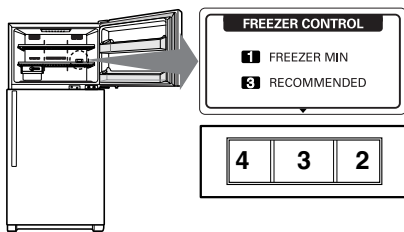
Dětský zámek aktivujete stisknutím a podržením tlačítka CHILD LOCK po dobu 3 sekund.

Když je zamčeno, svítí LED dioda zámku a ostatní tlačítka nejsou aktivní.

Pro odemčení stiskněte a podržte tlačítko CHILD LOCK po dobu 3 sekund.



OVLÁDACÍ PRVKY MRAZNIČKY



- Chcete-li snížit teplotu v mrazničce, otočte knoflíkem doprava a nastavte vyšší číslo. Chcete-li zvýšit teplotu v mrazničce, otočte knoflíkem doleva a nastavte nižší číslo.
- Přemražení na stupeň **6** ~ **8** je funkce, která udržuje nízkou teplotu v mrazničce. Sníží se však rychlost chlazení v chladničce. Jakmile použijete stupně **6** ~ **8**, vratte knoflík do doporučené pozice v normálním čase.

OBSLUHA

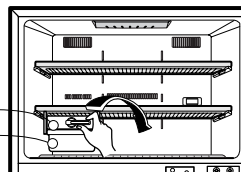
VÝROBA LEDU

Otočný výrobek ledu

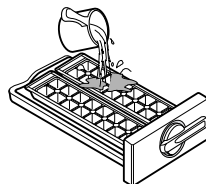
- Chcete-li vytvořit kostky ledu, naplňte nádobku pro výrobu ledu vodou a vložte ji na její místo.

Nádobky pro výrobek ledu

Zásobník



- Ak chcete vybrat kostky ledu, chytte páčku zásobníka a otáčením ju jemne vytiahnite. Potom kostky ľadu padnú do škatulky na ľad.

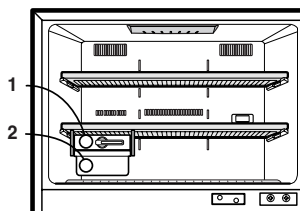


POZNÁMKA

Pro zajištění většího prostoru v mrazáku můžete demontovat výrobek ledu.

- **Typ otočného podání ledu:** Odstraňte 1 a 2.

1. Miska na led
2. Příhrádka na kostky ledu



<Typ otočného podání ledu>

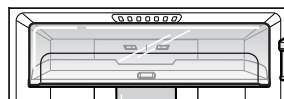
VAROVÁNÍ

- Nepoužívejte nic jiného než vodu.
- Naplňte vodou po vyznačenou rysku.

ZÁSUVKA PRO ČERSTVÉ POTRAVINY

Návod k použití

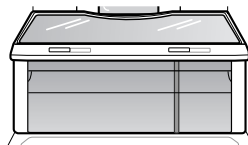
- Zásuvka pro čerstvé potraviny si udržuje nižší teplotu než zbytek chladničky.
- Je to vhodné místo pro skladování sendvičů nebo masa určeného k přípravě.
- Neskladujte zde potraviny s vysokým obsahem vlhkosti.



PŘIHRÁDKA PRO ZELENINU

Návod k použití

- Zásuvku na zeleninu můžete ovládat prostřednictvím knoflíku.
- Před uložením potravin zkontrolujte pozici knoflíku.
- Neotáčejte jím do prostřední polohy.



PŘIHRÁDKA NA OBČERSTVENÍ (V ZÁVISLOSTI NA TYPU)

1. Vyklápění: Uchopte přední příhrádku a mírně ji zvedněte. Poté zatáhněte směrem dopředu a vyklápněte průhlednou nádobu ze dveří.
2. Zavírání: Nádobu poté zaklopte zpět na původní místo, dokud neuslyšíte „cvaknutí“.



DÁVKOVAČ VODY

POZNÁMKA

- Po umístění zásobník na vodu naplňte. Pokud zásobník na vodu nehodláte používat, nebo jej chcete vyčistit, vyjměte jej.
- Pokud není naplněný zásobník na vodu správně umístěn a zatlačíte na ventil, může vytéct.

• Plnění zásobníku na vodu

1. Otevřete víčko v krytu a nalijte vodu do zásobníku.

2. Uzavřete víko krytu.

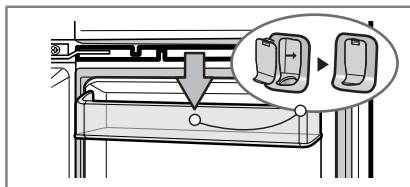
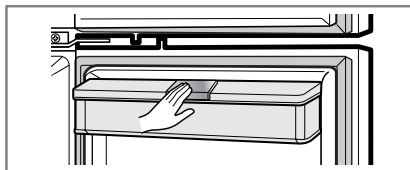
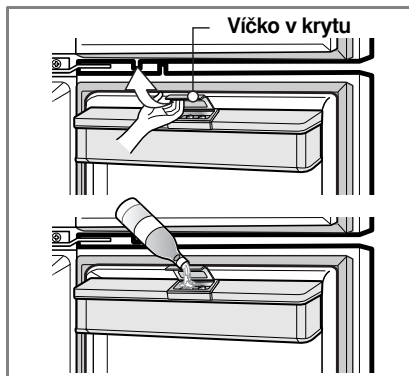
3. Potřebujete-li více prostoru, můžete po vyjmutí nádržky na vodu a uzavření otvoru zátkou využívat horní koš. Zátka je přiložena k přihrádce na vejce. Kapacita vnitřního prostoru je objem, který je k dispozici po vyjmutí nádržky na vodu.

▲ POZOR

Nepoužívejte nic jiného než vodu. Horkou vodu je před nalitím do zásobníku potřeba zchladit.

• Pití

1. Zatačte sklenicí na páčku dávkovače.
2. Voda vytéká, dokud je páčka stlačena.
Po odstranění sklenice se páčka vrátí do původní polohy a voda přestane téct.



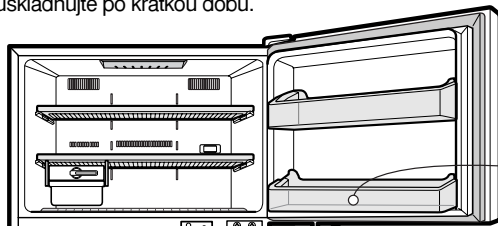
DOPORUČENÍ PRO UCHOVÁVÁNÍ POTRAVIN

UCHOVÁVÁNÍ POTRAVIN

- Čerstvé potraviny uchovávejte v chladničce. Stupeň zchlazení je důležitým faktorem zachování čerstvosti a chuti potravin.
- Neuchovávejte v chladničce potraviny, které se za nízkých teplot kazí, např. banány, ananasy či melouny.
- Horké potraviny nechte před vložením do chladničky vychladnout. Jinak může dojít ke zkažení ostatních potravin. Kromě toho se zvyšuje spotřeba elektřiny.
- Potraviny uchovávejte zabalené v plastové fólii nebo v nádobách s víkem. Zamezte tak odpařování vlhkosti a napomůžete uchování chuti a výživné hodnoty potravin.
- Nezakrývejte větrací otvory potravinami. Předpokladem rovnoměrného udržování teploty je nerušená cirkulace chlazeného vzduchu.
- Neotevírejte dveře příliš často. Otevřenými dveřmi do chladničky vniká teplý vzduch zvenčí a dochází ke zvýšení teploty uvnitř.

MRAZNIČKA

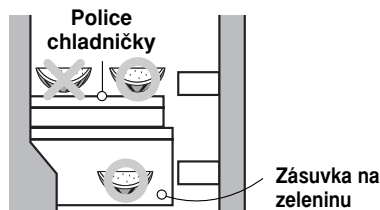
- Nevkládejte do mrazničky lahve – při zamrznutí by mohly prasknout.
- Nezmrazujte znovu potraviny, které již rozmrzly. Při opětovném zmrazování dochází ke ztrátě chuti a výživné hodnoty.
- Při delším uchovávaní zmrazených potravin typu zmrzliny je ukládejte na polici mrazničky, nikoli do dveřní přihrádky.
- Úsek dvou hvězd **
- Úsek dvou hvězd znamená prostor pro uskladnění při -12°C ~ -18°C .
- Zmrazené potraviny uskladňujte po krátkou dobu.



Úsek dvou hvězd **

CHLADNIČKA

- Zamezte vkládání vlhkých potravin do hlubokých vnitřních polic chladničky, mohly by při přímém styku s ochlazeným vzduchem zmraznout. Aby se tomu zabránilo, je vhodnější skladovat potraviny v uzavřených nádobách.
- **Je žádoucí skladovat vlhké potraviny (speciálně zeleninu a ovoce) v oddělení pro uložení zeleniny. Jestliže je nezbytné uskladnit je na polici chladničky, položte je blízko dveří, dále od zadní stěny chladničky, aby se zamezilo jejich zmraznutí následkem cirkulujícího studeného vzduchu v chladničce.**
- Před vložením do chladničky vždy potraviny očistěte. Zelenina a ovoce by se mělo omýt a otřít. Balené potraviny by měly být čistě otřeny, aby se zabránilo znehodnocení sousedních potravin.
- Při ukládání vajec do tvarované přihrádky se ujistěte, že jsou čerstvá a vždy je ukládejte ve svislé poloze, ve které se udrží déle čerstvá.



ČIŠTĚNÍ

Abyste zabránili vzniku nežádoucích zápachů, je nezbytné udržovat chladničku v čistotě. Rozlité potraviny neprodleně vytřete a zamezte tak poškození plastových vnitřních stěn chladničky.

Při čištění nepoužívejte kovové drátěnky, kartáče, hrubá abrazivní čisticidla či silnější zásadité roztoky.

Při čištění mějte na zřeteli, že vlhké předměty mají sklon lepit se k extrémně chladným povrchům.

Nedotýkejte se chladných povrchů vlhkýma či mokřýma rukama.

ZVENČÍ – Pro čištění odolných povrchů chladničky použijte vlažný roztok jemného mýdla nebo prostředku na mytí nádobí. Povrch otřete vlhkým hadříkem a poté jej osušte.

UVNITŘ – Doporučujeme Vám pravidelné čištění vnitřku a vnitřní výbavy chladničky. Pro čištění odolných povrchů chladničky použijte vlažný roztok jemného mýdla nebo prostředku na mytí nádobí. Povrch otřete vlhkým hadříkem a poté jej osušte.

VNITŘNÍ VYBAVENÍ – Omývejte police, dveřní přihrádky, úložné tácy a magnetické dveřní zámky atd. Pro čištění odolných povrchů chladničky použijte vlažný roztok jemného mýdla nebo prostředku na mytí nádobí. Povrch otřete vlhkým hadříkem a poté jej osušte.

⚠ VAROVÁNÍ

Před čištěním v blízkosti elektrických součástí (žárovky, spínače, ovládací prvky atd.) vždy vytáhněte napájecí kabel ze síťové zásuvky. Větší množství vody vytřete houbou nebo hadrem a zamezte tak vniknutí vody či kapaliny do elektrických součástí a následnému nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Nepoužívejte hořlavá ani jedovatá čisticidla.

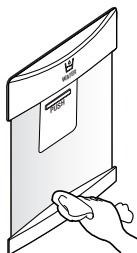
- Pro čištění nepoužívejte: aktivní povrchová čisticidla, automobilové vosky, protikorozní přípravky, veškeré typy olejů, benzín, kyseliny, vosk.
- Používejte vhodný roztok detergentu na mytí nádobí, mýdlovou vodu.
- Při používání bez údržby může dojít ke změně zbarvení.

ČIŠTĚNÍ

DÁVKOVAČ VODY

Mřížka -

Otřete vlhkým a vysušte suchým hadříkem.



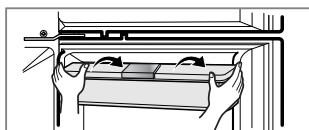
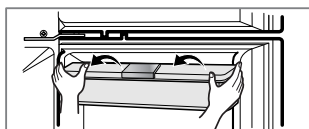
Zásobník na vodu -

1. Plnění vodou

Pro doplnění nádržky na vodu ji není nutné vyjmát.

POZNÁMKA

- Před zavřením dveří uzavřete uzávěr a pevně zacvakněte.
- Nepoužívejte kapaliny obsahující cukr nebo sycené nápoje, např. sodovku.

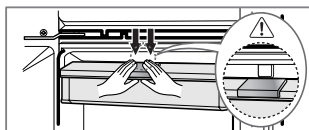


2. Demontáž

Uchopte nádržku na vodu za boční a spodní stranu a zvedněte ji.

POZNÁMKA

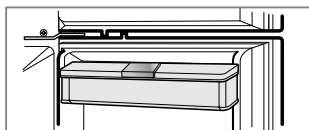
Před demontáží nádržky na vodu nejdříve spotřebujte všechnu vodu v dávkovači.



3. Montáž

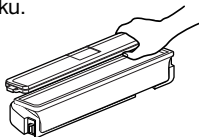
Pokud z jakékoli příčiny vodní nádrž vyjmete, vraťte ji na původní místo. Ověřte, zda ventil správně směřuje do otvoru ve dveřích.

Po montáži zatlačte dolů a zkontrolujte pozici nádržky podle čáry.

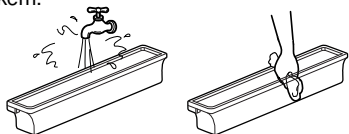


Zásobník na vodu -

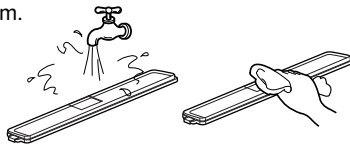
1. Demontujte kryt zásobníku.



2. Vyčistěte vnitřní i vnější stranu zásobníku na vodu prostředkem na mytí nádobí a důkladně opláchněte tekoucí vodou. Vysušte vodu hadříkem.



3. Vyčistěte vnitřní i vnější stranu zásobníku na vodu prostředkem na mytí nádobí a důkladně opláchněte tekoucí vodou. Vysušte vodu hadříkem.



⚠ POZOR

Při čištění používejte vlažnou vodu.

Nepoužívejte nic jiného než vodu. Pokud se má používat do nealkoholických nápojů, naplňte zásobník vodou a vypusťte tři až čtyři sklenice.

OBECNÉ INFORMACE

ODSTAVENÍ MIMO PROVOZ

Při průměrně dlouhém dočasném opuštění domácnosti se pravděpodobně vyplatí ponechat chladničku v provozu. Životnost chladničky prodloužíte umístěním zmrazitelných předmětů do mrazničky. Zamýšlíte-li svou domácnost opustit na delší dobu, vyjměte veškeré potraviny, odpojte chladničku od elektrické sítě, pečlivě vyčistěte vnitřek a ponechte všechny dveře OTEVŘENÉ, zamezíte tak vzniku zápachu.

VÝPADEK NAPÁJENÍ

Většina výpadků napájení je napravena v průběhu jedné či dvou hodin a nedochází tedy k ovlivnění teploty v chladničce. Nicméně v době, kdy je chladnička bez napájení, omezte otevírání jejích dveří. Trvá-li výpadek napájení déle, umístěte nad své zmrazené potraviny kus suchého ledu.

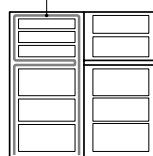
PŘI PŘEMÍSTOVÁNÍ

Vyjměte či upevněte všechny volně položené předměty uvnitř chladničky. Zašroubujte vyrovnávací šrouby zcela do podstavce a zamezte tak jejich poškození.

PROTIKONDENZAČNÍ TRUBICE

Vnější stěna skříňové chladničky se v určitých případech, zejména po instalaci, může zahřívat. Nejde o závadu. Protikondenzační trubicí proudí horké chladicí médium a zamezuje tak "pocení" vnějších stěn skříně.

Protikondenzační trubice



⚠ POZOR

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

Než vyměníte vyhořelou žárovku, odpojte chladničku od napájení nebo ji vypněte jističem nebo pojistkou.

POZNÁMKA: Nastavení ovladače do polohy OFF (VYP) nevypne přívod proudu do obvodu žárovky.

VAROVÁNÍ

NEPOUŽÍVEJTE PRODLUŽOVACÍ KABEL.

Pokud je to možné, připojte chladničku pouze k samostatné elektrické zásuvce a předejdete tak výpadku napájení v důsledku přetížení napájení ostatními spotřebiči.

PŘÍSTUPNOST ZÁSTRČKY

Kombinovaná chladnička by měla být umístěna tak, aby napájecí zástrčka byla snadno přístupná a aby jí bylo možné v případě nehody urychleně vyjmout ze zásuvky.

VÝMĚNA NAPÁJECÍHO KABELU

Dojde-li k poškození napájecího kabelu, musí jej výrobce, servisní pracovník či jiná kvalifikovaná osoba vyměnit. Nebezpečí úrazu!

VELMI NEBEZPEČNÁ ATRAKCE

Prázdná chladnička může být pro děti velmi nebezpečnou atrakcí. Odstraňte těsnění, kliky, poklopy či celé dveře svého nepoužívaného spotřebiče nebo učiňte jiná opatření pro odstranění nebezpečí.

Likvidace starého zařízení

Toto zařízení obsahuje kapaliny (chladiivo, mazadlo) a je vyrobeno ze součástí a materiálů, které jsou znovu použitelné a/nebo recyklovatelné.

Všechny důležité materiály by měly být odeslány do sběrného centra odpadu a mohou být po zpracování znovu použity (recyklovány). Ohledně vracení materiálu se obraťte na vaši místní agenturu.

UZEMNĚNÍ

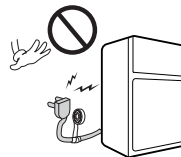
V případě zkratu elektrického obvodu snižuje uzemnění nebezpečí úrazu elektrickým proudem prostřednictvím samostatného vodiče.

Toto zařízení musí být pro zabránění možnému úrazu elektrickým proudem uzemněno.

Při nesprávném zapojení uzemňovacího kolíku může dojít k úrazu elektrickým proudem. V případě jakýchkoli nejasností v pokynech pro uzemnění nebo v případě pochybností se obraťte na kvalifikovaného elektrikáře.

NESNAŽTE SE JAKKOLIV UPRAVOVAT DÉLKU NAPÁJECÍHO KABELU.

To může být příčinou úrazu elektrickým proudem nebo požáru.



**Tento spotřebič musí být uzemněn.
NEČEKEJTE! UDĚLEJTE TO IHED!**

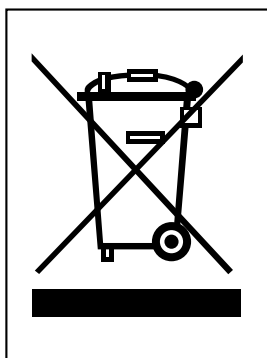
**Neuchovávejte v chladničce hořlavé a
výbušné látky ani chemikálie.**

NEŽ ZAVOLÁTE SERVIS

POŽADOVANÝ SERVIS ČASTO NENÍ NEZBYTNÝ!

DOMNÍVÁTE-LI SE, ŽE VAŠE CHLADNIČKA NEPRACUJE SPRÁVNĚ, PROVEĎTE NEJPRVE TYTO KONTROLY:


PROBLÉM	MOŽNÉ PŘÍČINY
CHLADNIČKA NEFUNGUJE	<ul style="list-style-type: none">• Nedošlo k přepálení bytové pojistky nebo k rozpojení jističe?• Nedošlo k odpojení nebo uvolnění napájecího kabelu ze síťové zásuvky?
PŘÍLIŠVYSOKÁ TEPLOTA CHLADNIČKY NEBO MRAZNIČKY	<ul style="list-style-type: none">• Nesprávná poloha ovládacího prvku.• Spotřebič je v blízkosti zdi nebo zdroje tepla.• Časté otevírání dveří v teplém počasí.• Dlouhodobě otevřené dveře.• Velké množství potravin v chladničce.
NENORMÁLNÍ HLUK (-Y)	<ul style="list-style-type: none">• Chladnička je usazena na nepevném nebo nerovném místě nebo je zapotřebí seřídít vyrovnávací šrouby.• Na zadní straně chladničky jsou cizí předměty.
ZÁPACH V CHLADNIČCE	<ul style="list-style-type: none">• Aromatické potraviny by měly být těsně uzavřeny nebo zabaleny.• Je zapotřebí vyčistit vnitřek.
NA POVRCHU SKŘÍNĚ SE SRÁŽÍ VODA	<ul style="list-style-type: none">• Běžné v obdobích zvýšené vlhkosti.• Možná zůstaly pootevřené dveře.



Likvidace starých spotřebičů

1. Pokud je u výrobku uveden symbol pojízdného kontejneru v přeškrtnutém poli, znamená to, že na výrobek se vztahuje směrnice Evropské unie číslo 2002/96/EC.
2. Všechny elektrické a elektronické výrobky by měly být likvidovány odděleně od běžného komunálního odpadu prostřednictvím sběrných zařízení zřízených za tímto účelem vládou nebo místní samosprávou.
3. Správný způsob likvidace starého elektrického spotřebiče pomáhá zamezit možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví.
4. Bližší informace o likvidaci starého spotřebiče získáte u místní samosprávy, ve sběrném zařízení nebo v obchodě, ve kterém jste výrobek zakoupili.

PRODUKTOVÝ LIST

Model			GR-B802G*T*
Výrobce			LG Electronics
Kategorie			Chladnička -Mraznička
Objem (l)	ISO hrubý	Celkový	639
		Mraznička	186
		Úsek dvou hvězd	18
		Chladnička	435
	ISO užitiný	Celkový	600
		Mraznička	158
		Úsek dvou hvězd	18
		Chladnička	424
Hmotnost (kg)	Čistá / S obalem		98/111.5
	Šířka x Výška x Hloubka	Produkt	860x1840x730
		Balení	904x1884x750
Samostatná / Vestavěná			Samostatná
Rozmrazovací systém			Frost Free
Hladina hluku (dB)			41
Energetická třída			A+
Spotřeba energie (kWh/rok)			480
Doba náběhu teploty (hod.)			10.6
Mrazicí výkon (kg/24 hod.)			9
Chladivo			R600a
Počet hvězdiček			
Klimatická třída			N-T

※ Klimatická třída: N-T (Tento přístroj je určen pro použití při okolní teplotě mezi 16°C a 43°C.)

